



Cortes Generales

Excmo. Sr. Jaime Gama
Presidente
Assembleia da Republica
Portugal

Assembleia da República Gabinete do Presidente
N.º de Entrada 353938
Classificação
08/031 / / /
Data
10/04/10

Presidencia Española

2010.es

En Decretum de Sr. Ministro
Presidente da R. P. a D. C. P.
a 1ª (Cressas (Presidente))
10.04.10
L. M.

Madrid, 22 de marzo de 2010

Estimado Presidente,

En el marco del programa de actividades parlamentarias preparado por las Cortes Generales con ocasión de la Presidencia española de la Unión Europea, queremos invitar a su Parlamento a participar en la reunión de Presidentes de Comisiones de Justicia e Interior que se celebrará en Madrid el día 20 de mayo de 2010.

A estos efectos, le rogamos haga llegar al Presidente de la comisión correspondiente de su Parlamento, la invitación cursada por los Presidentes de las Comisiones de Justicia e Interior del Congreso de los Diputados y del Senado.

Reciba, Señor Presidente, el testimonio de nuestra mayor consideración y estima

José Bono Martínez
Presidente del Congreso de los Diputados

Francisco Javier Rojo García
Presidente del Senado



ASSEMBLEIA DA REPÚBLICA
Divisão de Apoio às Comissões
CACDLG
N.º Único 353938
Entrada/Saida n.º 308 Data: 20/04/2010



Cortes Generales

Madrid, 22 de marzo de 2010

Estimado Presidente,

En el marco de las actividades programadas en la dimensión parlamentaria de la Presidencia española de la Unión Europea, el próximo día 20 de mayo de 2010 se celebrará en el Senado la reunión de Presidentes de Comisiones de Justicia e Interior de los Parlamentos de los Estados miembros de la Unión Europea y del Parlamento Europeo.

Estamos seguros de que coincide con nosotros en valorar el momento actual como de extraordinaria importancia en lo que se refiere al fortalecimiento del papel de la Unión Europea en áreas como la seguridad interior y la orden de seguridad en Europa.

En este contexto, es un placer para nosotros invitarle a participar en la reunión que se celebrará en Madrid, cuya información general y borrador de programa se adjuntan.

Con el deseo de que encuentre esta iniciativa de su interés, a la espera de poder saludarle personalmente en Madrid, le expresamos el testimonio de nuestra mayor consideración y estima.

Alvaro Guesta Martínez

Presidente de la Comisión de Justicia
Congreso de los Diputados

Diego Miguel Asensio Martínez

Presidente de la Comisión de Justicia
Senado

Carmen Herminos Bono

Presidenta de la Comisión de Interior
Congreso de los Diputados

Luis Ángel Lago Lage

Presidente de la Comisión de Interior
Senado





Cortes Generales

TRADUCTION DE COURTOISIE

Cher Président :

Dans le cadre des activités parlementaires programmées par les *Cortes Generales* lors de la Présidence espagnole de l'Union Européenne, nous tenons à inviter votre Parlement à participer à la réunion des Présidents des Commissions de la Justice et de l'Intérieur, le 20 mai 2010.

Dans ce but, nous vous prions de faire parvenir au Président de la Commission correspondant de votre Parlement, l'invitation des Présidents des Commissions de la Justice et de l'Intérieur du Congrès des Députés et du Sénat.

Veillez accepter, M. le Président, l'expression de notre plus haute considération.

José Bono Martínez
Président du Congrès des Députés

Francisco Javier Rojo García
Président du Sénat





Cortes Generales

COURTESY TRANSLATION

Dear Speaker,

Within the framework of parliamentary activities scheduled by the Cortes Generales on occasion of the Spanish Presidency of the European Union, we are honoured to invite your Parliament to take part in the meeting of Justice and Home Affairs Committee Chairs to be held in Madrid on 20 May 2010.

To this end, we would ask you to kindly transmit to their counterparts the invitation issued by the Chairs of the Justice and Home Affairs Committees of the Congress of Deputies and the Senate.

Please be assured, Mr. / Madam Speaker, of our highest esteem and consideration.

José Bono Martínez
Speaker of the Congress of Deputies

Francisco Javier Rojo García
Speaker of the Senate



Cortes Generales

TRADUCTION DE COURTOISIE

Madrid, 22 mars 2010

Cher Président

Dans le cadre des activités programmées par rapport à la dimension parlementaire de la Présidence espagnole de l'Union Européenne, le 20 mai 2010 aura lieu au Sénat la réunion des Présidents des Commissions de la Justice et de l'Intérieur des Parlements de l'UE et du Parlement Européen.

Nous sommes convaincus que vous partagez notre avis sur l'importance extraordinaire du moment actuel, notamment en ce qui concerne le renforcement du rôle de l'Union Européenne dans des domaines tels que la sécurité intérieure ou l'ordre de protection.

Dans ce cadre, nous avons l'honneur de vous inviter à participer à la réunion qui aura lieu à Madrid et dont l'information général et le projet d'ordre du jour vous trouverez ci-joints.

Dans l'espoir que vous trouverez cette initiative de votre intérêt, et espérant pouvoir vous saluer personnellement à Madrid, veuillez accepter l'expression de notre plus haute considération.

Álvaro Cuesta Martínez

Président de la Commission de la Justice
Congrès des Députés

Diego Miguel Asensio Martínez

Président de la Commission de la Justice
Sénate

Carmen Hermosín Bono

Présidente de la Commission de l'Intérieur
Congrès des Députés

Luis Ángel Lago Lage

Président de la Commission de l'Intérieur
Sénat





Cortes Generales

COURTESY TRANSLATION

Dear Mr. Chairman / Madam Chair,

Within the framework of the activities scheduled under the parliamentary dimension of the Spanish Presidency of the European Union, on 20 May 2010 the Spanish Senate shall be hosting a meeting of Chairs of Justice and Home Affairs Committees of EU National Parliaments and the European Parliament.

We are convinced you will agree with us as to the present moment's crucial importance with regards to strengthening the European Union's role in fields such as internal security and the European protection order.

In this context, we are honoured to invite you to take part in the meeting to be held in Madrid. Please find the draft programme and practical information attached.

We hope you find this initiative of interest and avail of this opportunity to assure you of our highest esteem and consideration.

Álvaro Cuesta Martínez
Chair of the Justice Committee
Congress of Deputies

Carmen Hermosín Bono
Chair of the Home Affairs Committee
Congress of Deputies

Diego Manuel Asensio Martínez
Chair of Justice Committee
Senate

Luis Ángel Lago Lage
Chair of the Home Affairs Committee
Senate



Cortes Generales

**MEETING OF JUSTICE AND HOME AFFAIRS COMMITTEE CHAIRS OF EU
PARLIAMENTS AND THE EUROPEAN PARLIAMENT**

DRAFT PROGRAMME

20 May 2010

SENATE, MADRID

– Sala Europa –

- 08.15 Departure from NH ABASCAL and HESPERIA EMPERATRIZ Hotels for the Senate
- 08.30 Departure from OCCIDENTAL MIGUEL ÁNGEL and HESPERIA MADRID Hotels for the Senate
- 09.15 **Welcome speech by the Speaker of the Senate**
- 09.30 **Priorities of the Spanish Presidency in the field Justice and Home Affairs**
- Mr. Francisco Caamaño Domínguez, Minister for Justice
- Mr. Alfredo Pérez Rubalcaba, Minister for Home Affairs
- Debate
- 11.30 Coffee break
- 12.00 **Internal security in the European Union: risk prevention and models for cooperation**
- Mr. Antonio Camacho Vizcaino, Secretary of State for Security (tbc)
- Mr. Gilles de Kerchove, EU Counter-Terrorism Coordinator (tbc)
- Ms. Cecilia Malmström, EU Commissioner for Home Affairs (tbc)
- Debate
- 13.30 Guided tour of the Senate
- 14.00 Family Photo for Committee Chairs



Cortes Generales

- 14.15 Luncheon hosted by the Speaker of the Senate
- 16.00 **Protection order and Matrimonial property regimes**
- Ms. Viviane Reding, EU Commissioner for Justice, Fundamental Rights and Citizenship (tbc)
- Debate
- 17.30 Guided tour of the Senate
- 18.00 Return to Hotels
- 19.15 Departure from NH ABASCAL and HESPERIA EMPERATRIZ Hotels for the town of El Pardo
- 19.30 Departure from OCCIDENTAL MIGUEL ÁNGEL and HESPERIA MADRID Hotels for the town of El Pardo
- 20.00 Visit to the Prince's Cottage
- 21.00 Dinner at Restaurante El Torreón
- Return to Madrid and transfer to Hotels



Cortes Generales

**MEETING OF JUSTICE AND HOME AFFAIRS COMMITTEE CHAIRS OF EU
PARLIAMENTS AND THE EUROPEAN PARLIAMENT**

GENERAL INFORMATION

Meeting venue

Senate
Sala Europa
Access through 3, Bailén St.
Madrid
Web: <http://www.senado.es>

Meeting secretariat

For any information regarding this meeting please write to the following address:

justice@cortesgenerales.es

or call: +34 91 538.13.06

Hotels

Hotel OCCIDENTAL MIGUEL ÁNGEL Calle Miguel Ángel, 29-31 Madrid Tel.: + 34 91 442 02 22 www.miguelangelhotel.com	Hotel HESPERIA MADRID Paseo de la Castellana, 57 Madrid Tel.: +34 91 210 88 00 www.hesperia-madrid.es
--	--

Hotel HESPERIA EMPERATRIZ Calle López de Hoyos, 4 Madrid Tel.: +34 91 563 80 88 www.hesperia-emperatriz.es	Hotel NH ABASCAL Calle José Abascal, 47 Madrid Tel.: +34 91 441 00 15 www.nh-hoteles.es
---	---

For hotel bookings, please use the form available on www.cortesgenerales.es

In order to access the restricted site, please use the following user name and password:

Usuario: justice

Password: EU20mayo

The deadline for hotel bookings is **1 May**.



Cortes Generales

Transportation

Each delegation is kindly requested to organise its own transport to and from the airport (see Public Transport below).

Busses will be provided for transfers between the session hotels and the Senate, the cultural tour and the official dinner.

Busses shall depart from the various hotels at the following times:

Thursday 20 May

Departure by bus for the Senate

Hotel NH ABASCAL	08:15
Hotel OCCIDENTAL MIGUEL ANGEL	08:30
Hotel HESPERIA EMPERATRIZ	08:15
Hotel HESPERIA MADRID	08:30

Departure to the walking tour of the Madrid de los Austrias

Hotel NH ABASCAL	19:10
Hotel OCCIDENTAL MIGUEL ANGEL	19:15
Hotel HESPERIA EMPERATRIZ	19:10
Hotel HESPERIA MADRID	19:15

Accreditations

All participants in the meeting shall be provided with an accreditation badge. It may be picked up on 19 May at the welcome desks in operation at session hotels between 15:00 and 23:00 (Hotel Occidental Miguel Ángel, Hotel Hesperia Madrid, Hotel Hesperia Emperatriz and Hotel NH Abascal), or on 20 May at the Senate (Bailén St. access).

Committee Chairs:	blue cord
Staff:	yellow cord
Interpreters:	green cord
Organisation:	burgundy cord

Participants must wear their accreditation badge at all times during the meeting and all social events.



Cortes Generales

Interpretation

Working languages for the meeting are English, French and Spanish. Those delegations wishing to provide their own interpreters are kindly requested to point it out in their registration form so that a booth may be provided. Since the number of booths is limited, they shall be allocated on a first-come-first served basis.

Registration

Please register online using the form available at the following address:
www.cortesgenerales.es

In order to access the restricted site, please use the following user name and password:

Usuario: justice

Password: EU20mayo

All session documents shall be posted on this website.

Meeting rooms

A room equipped with computers, a photocopier, fax machine and telephone shall be open to participants.

All computers will have internet access and a wi-fi connection will also be made available.

Coffee service

An ongoing coffee service shall be provided throughout the meeting.

Cloakroom

Space in the cloakroom is limited. Delegations are kindly requested to leave their luggage at their hotels.

Non-smoking policy

Smoking is strictly prohibited throughout the Senate building.

Addresses:

Luncheon: Senate

Cultural visit: WALKING TOUR OF THE MADRID DE LOS AUSTRIAS
Plaza Mayor s/n
Madrid

Dinner: CAFÉ DE CHINITAS
Calle de Torija 7
28013 Madrid



Cortes Generales

Practical information:

Currency

Spain uses the Euro

For exchange rates: <http://www.ecb.int/stats/exchange/eurofxref/html/index.en.html>

Currency may be exchanged at the airport.

There is a Santander Bank branch at the Senate, open from 09.00 to 14.30 and 16.00 to 18.30 Monday to Friday.

There are also a number of bank branches along Gran Vía (Caja Madrid, Santander, BBVA).

Travel Agency:

There is a travel agency operated by Viajes El Corte Inglés at the Senate, open from 09.00 to 14.30 and 16.00 to 18.30 Monday to Thursday and 08.30 to 15.30 on Fridays.

Chemists

The 24-hour chemist's closest to the Senate is on Puerta del Sol, a 15-minute walk away.

Emergency phone number

Emergencies 112

Weather

For updated weather forecasts please see:

<http://www.aemet.es/es/eltiempo/prediccion/localidades?l=28001>

Tourist information

- www.munimadrid.es



Cortes Generales

Public Transport

Taxis

A taxi from Terminal 4 to the Senate, costs approximately € 35, and slightly less from Terminal 2, depending on the traffic.

Taxis in Madrid are white with a diagonal red band on their front door bearing the emblem of the city. They have a green light that is on when they are free.

There are also several taxi ranks around the city, indicated by a blue sign with a white letter 'T'. At railway and bus stations and at the airport taxis must be taken from the corresponding ranks. Throughout the rest of the city they can easily be stopped in the street. Journeys are usually paid for in cash, though more and more taxis accept credit cards.

The following supplements apply:

- Departure from train or bus stations:** € 2,95 (does not include departures from Colon Square – Airport line)
- Trips to or from Barajas airport:** 5,50 €

Radio Taxis

There are several private companies that can be called to order a taxi. You should bear in mind that in these cases the taxi meter starts running at the point where the taxi driver is when (s)he picks up the call.

Radio taxi +34 91 447 32 32

Teletaxi +34 91 371 21 31

Metro

http://www.esmadrid.com/recursos/doc/es/Siempre/Guia/2095094756_26320098579.pdf

There is a Metro connection between the airport and Madrid (Nuevos Ministerios station). The ticket costs € 1 with a € 1 supplement for trips to and from the airport.

The Metro stations closest to the Senate are: **Plaza de España, Santo Domingo and Ópera.**

Buses

Bus line 200 runs between Barajas airport (T1, T2, T3) and Avenida de América. Line 204 runs between T4 and Avenida de América, at the price of a standard bus ticket (€ 1).

At Avenida de América you can take the Metro to any of the stations above or catch a taxi.



Cortes Generales

**REUNION DES PRESIDENTS DES COMMISSIONS DE LA JUSTICE ET DE
L'INTERIEUR DES PARLEMENTS NATIONAUX DES ETATS MEMBRES DE L'UE ET DU
PARLEMENT EUROPEEN**

PROJET D'ORDRE DU JOUR

20 mai, 2010

SENAT, MADRID

- Salle Europa -

- 08.15 h. Départ des Hôtels NH ABASCAL et HESPERIA EMPERATRIZ vers le Sénat
- 08.30 h. Départ des Hôtels OCCIDENTAL MIGUEL ÁNGEL et HESPERIA MADRID
vers le Sénat
- 09.15 h. **Allocution de bienvenue du Président du Sénat**
- 09.30 h. **Priorités de la Présidence espagnole en matière de justice et d'intérieur**

M. Francisco Caamaño Domínguez, Ministre de la Justice

M. Alfredo Pérez Rubalcaba, Ministre de l'Intérieur

Débat
- 11.30 h. Pause-café
- 12.00 h. **La sécurité intérieure à l'Union Européenne: prévention de risques et
modèles de coopération**

M. Antonio Camacho Vizcaíno, Secrétaire d'Etat de la Sécurité (à confirmer)

M. Gilles de Kerchove, Coordinateur de l'Union Européenne pour la lutte
contre le terrorisme (à confirmer)

Mme. Cecilia Malmström, Commissaire européenne des Affaires intérieures
(à confirmer)

Débat
- 14.00 h. Photo de famille des Présidents



Cortes Generales

- 14.15 h. Déjeuner offert par le Président du Sénat
- 16.00 h. **L'ordre de protection et le régime matrimonial**
Mme. Viviane Reding, Commissaire européenne de la Justice, les droits fondamentaux et la citoyenneté (à confirmer)
Débat
- 17.30 h. Visite guidée du Sénat
- 18.00 h. Retour aux Hôtels
- 19.10 h. Départ des Hôtels NH ABASCAL et HESPERIA EMPERATRIZ vers la ville de El Pardo
- 19.15 h. Départ des Hôtels OCCIDENTAL MIGUEL ÁNGEL et HESPERIA MADRID vers la ville de El Pardo
- 19.30 Promenade à pied dans le Madrid des Austrias
- 20.30 Dîner et spectacle au Café de Chinitas
- 22.00 Retour à Madrid et transfert aux Hôtels



Cortes Generales

REUNION DES PRESIDENTS DES COMMISSIONS DE LA JUSTICE ET DE
L'INTERIEUR DES PARLEMENTS DE L'UNION EUROPEENNE ET DU PARLEMENT
EUROPEEN

INFORMATIONS GENERALES

Lieu de la réunion

Sénat
- Salle Europa
Entrée Rue Bailén, 3
Madrid
Web: <http://www.senado.es>

Secrétariat de la réunion

Pour tout renseignement concernant cette réunion, veuillez nous contacter à l'adresse suivante :

justice@cortesgenerales.es

Ou appeler : +34 91 538.13.06

Hébergement

Hotel OCCIDENTAL MIGUEL ÁNGEL

Calle Miguel Ángel, 29-31
Madrid
Tel.: + 34 91 442 02 22
www.miguelangelhotel.com

Hotel HESPERIA MADRID

Paseo de la Castellana, 57
Madrid
Tel.: +34 91 210 88 00
www.hesperia-madrid.es

Hotel HESPERIA EMPERATRIZ

Calle López de Hoyos, 4
Madrid
Tel.: +34 91 563 80 88
www.hesperia-emperatriz.es

Hotel NH ABASCAL

Calle José Abascal, 47
Madrid
Tel.: +34 91 441 00 15
www.nh-hoteles.es

Veuillez noter que la réservation devra se faire avec le formulaire que vous trouverez sur le site :
www.cortesgenerales.es

Pour accéder à l'information restreinte veuillez utiliser les données suivantes :



Cortes Generales

Usuario : justice
Password : EU20mayo

Les réservations devront se faire avant le **1 mai**.

Transferts

Lors de leur arrivée et de leur départ, les délégations sont priées d'organiser leurs propres transferts, depuis et vers l'aéroport. (Voir Transport publique).

En ce qui concerne le transport depuis les hôtels au Sénat et vice versa, ainsi que la visite culturelle, l'arrivée au restaurant du dîner et le retour aux hôtels, il y aura un autocar disponible.

Heures de départ des Hôtels :

Jeudi 20 mai

Départ des hôtels vers le Sénat :

Hôtel NH ABASCAL	08.15h
Hôtel OCCIDENTAL MIGUEL ANGEL	08.30h
Hôtel HESPERIA EMPERATRIZ	08.15h
Hôtel HESPERIA MADRID	08.30h

Départ des hôtels pour la promenade à pied par le Madrid des Austrias :

Hôtel NH ABASCAL	19.10h
Hôtel OCCIDENTAL MIGUEL ANGEL	19.15h
Hôtel HESPERIA EMPERATRIZ	19.10h
Hôtel HESPERIA MADRID	19.15h

Accréditations

Tous les participants inscrits à la réunion seront remis un badge et la documentation le 19 mai aux comptoirs placés dans ce but aux hôtels (Hotel Occidental Miguel Ángel, Hotel Hesperia Madrid, Hotel Hesperia Emperatriz et Hotel NH Abascal), de 15 à 23 heures, ou bien le 20 mai au Sénat (entrée calle Bailén).

Présidents de Commission : Ruban bleu
Officiels : Ruban jaune
Interprètes : Ruban vert
Personnel hôte : Ruban grenat

Tous les participants devront porter le badge de façon visible lors de réunions et des activités organisées.



Cortes Generales

Interpretación

Les langues de la réunion seront l'anglais, le français et l'espagnol. Les délégations qui seront accompagnées de leurs propres interprètes sont priées de l'indiquer au formulaire d'inscription, afin de préparer les cabines nécessaires. Étant donné le nombre limité des cabines, celles-ci seront strictement attribuées par ordre de demande.

Inscription

L'inscription se fera en ligne à travers le formulaire de la page Web. Veuillez trouver cette page à l'adresse suivante :

www.cortesgenerales.es

Pour accéder à l'information restreinte, veuillez utiliser les données suivantes

Usuario: justice
Password: EU20mayo

Egalement, à cette page vous trouverez tous les documents de la réunion.

Salles de réunion

Il y aura une salle à la disposition des participants équipée avec ordinateurs, photocopieuse, faxes et téléphone.

Tous les ordinateurs auront accès à Internet et il y aura connexion wifi gratuite à la Salle Europa.

Café

Il y aura un service de café pendant la conférence.

Vestiaire

Étant données les limitations d'espace, les délégations sont priées de laisser leurs bagages aux hôtels.

Espace sans fumée

Il est interdit de fumer à l'intérieur du Sénat.

Adresses :

Déjeuner : Sénat
Visite culturelle : PROMENADE A PIED PAR LE MADRID DES AUSTRIAS
Plaza Mayor, s/n
Madrid
Dîner : CAFÉ DE CHINITAS
Calle de Torija 7
28013 -Madrid



Cortes Generales

Renseignements pratiques :

Devise

Monnaie: Euro

Pour consulter le change :

<http://www.ecb.int/stats/exchange/eurofxref/html/index.en.html>

À l'aéroport on peut également changer de l'argent.

Au Sénat vous trouverez une agence du *Banco de Santander* qui sera à la disposition des participants le jeudi de 09.00 à 14.30 heures et de 16.00 à 18.30 heures.

Il y a aussi des agences bancaires sur la Gran Vía (Caja Madrid, Santander, BBVA).

Agence de voyages :

Au Sénat vous trouverez une agence de voyages de *El Corte Inglés* qui sera à la disposition des participants le jeudi de 09.00 à 14.30 heures et de 16.00 à 18.30 heures.

Pharmacies :

La pharmacie la plus proche du Sénat ouverte les 24 heures se trouve à Puerta del Sol, 15 minutes à pied du Sénat.

Téléphones d'utilité

Urgences 112

Climat

La prévision météorologique peut être consultée sur le site :

<http://www.aemet.es/es/eltiempo/prediccion/localidades?l=28001>

Information touristique

- www.munimadrid.es

Transport public

Taxis

Un taxi de la terminale 4 de l'aéroport jusqu'au Sénat coûte environ 35 euros, pouvant être moins cher depuis la terminale 2 en fonction du trafic.

Les taxis de Madrid sont blancs avec une bande rouge en diagonale sur la porte avant et le blason de la ville. Si le voyant sur le toit est vert, le taxi est libre. Les voyageurs n'ont qu'à faire signe pour qu'il s'arrête.

Il y a de nombreux arrêts de taxi dans toute la ville, signalés par un panneau bleu portant la lettre « T » en blanc. Dans les gares ferroviaires et routières, ainsi qu'à l'aéroport, il faut les prendre aux arrêts indiqués. Dans le reste de la ville, on peut les arrêter sans problème à leur passage dans la rue.



Cortes Generales

Le paiement s'effectue normalement en liquide, bien que de plus en plus de chauffeurs acceptent le paiement par carte de crédit.

Suppléments

- **Courses au départ des gares ferroviaires et routières** : 2,95 € (ne comprend pas les départs de la place de Colón – ligne Aéroport)
- **Courses au départ ou à l'arrivée de l'aéroport de Barajas** : 5,50 €

Radio Taxis

Il existe plusieurs compagnies privées qu'il est possible d'appeler par téléphone pour commander un taxi. Il faut tenir compte du fait que dans ce cas, le compteur commence à tourner à l'endroit où se trouve le chauffeur de taxi au moment où il reçoit la commande.

Taxis Radio taxi +34 91 447 32 32
Teletaxi +34 91 371 21 31

METRO

http://www.esmadrid.com/recursos/doc/es/Siempre/Guia/2095094756_26320098579.pdf

Il y a une ligne de Metro qui relie l'aéroport à Madrid (Nuevos Ministerios). Le billet simple coûte un euro plus un euro supplémentaire pour monter ou descendre aux stations de l'aéroport.

Les stations les plus proches du Sénat sont : **Plaza de España, Santo Domingo et Ópera.**

BUS

Il existe aussi une ligne (la 200) qui relie tous les jours l'aéroport de Barajas à l'Avenue de América (T1, T2 et T3) et une autre, la 204, qui communique l'Avenue de América au T4, au même tarif qu'un billet de bus normal (1 €).

À l'Avenue de América on peut également prendre le Metro jusqu'à l'une des stations indiquées, ou un taxi à la sortie de l'station.